

Présidence de Mme Eliane Aubert, présidente

Membres absents excusés : Monsieur Jean-Daniel Henchoz ; M. Guy Gaudard ; Mme Françoise Longchamp ; M. Johan Pain ; Mme Marlène Voutat ; Mme Diane Wild.

Membres absents non excusés : --

Membres présents	96
Membres absents excusés	6
Membres absents non excusés	0
Effectif actuel	100

Ouverture

La séance est ouverte à 21 h 00 en la salle du Conseil de l'Hôtel de Ville.

R28-FIM
Rapport s/
Préavis N°
2019/45

Budget de fonctionnement de l'exercice 2020 - Plan des investissements pour les années 2020 à 2023 - Achat d'actions de Romande Energie Holding S.A. - crédit complémentaire - Augmentation du plafond de cautionnement solidaire accordé en garantie des emprunts contractés par la société CADOUEST S.A. - Vente de la participation dans le capital de Mediaprofil S.A. à Mediaprofil Holding S.A

Rapporteur : **M. Valentin Christe** (PLC)
[Président de la commission des finances]

Rapporteur de minorité : **M. Alain Hubler** (EàG)
[membre de la commission des finances]

Discussion CD

La présidente énumère les intitulés de compte. Arrivée au compte 1401 (subventions), elle ouvre la discussion sur l'objet R101 (pétition Park)

R101-CD
Rapport sur
pétition

de Mme Stephanie Park et consorts (32'000 sign.) :
« *Sinfonietta – Demande de réévaluation des coupes budgétaires prévues pour 2019 et 2020* »

Rapporteuse : **Mme Laura Manzoni** (EàG)
[pour la commission des pétitions]

Discussion

Mme Paola Richard De Paolis (soc.) ; Mme Anne-Françoise Decollogny (soc.) ; Mme Sara Soto (Les Verts) ; Mme Laura Manzoni (EàG) qui dépose un amendement.

Amendement
Manzoni (dépôt)

« *de renvoyer cette pétition à la Municipalité pour étude et communication, en vertu de l'article 73 litt. b) du Règlement du Conseil communal et prend acte de la réponse déjà reçue dans la communication du 10.10.2019.* »

Discussion
s/amendement

M. Grégoire Junod, syndic ; Mme Richard De Paolis (soc.) ; M. Grégoire Junod, syndic ; Mme Anne-Françoise Decollogny (soc.)

*Vote
s/amendement
Manzoni*

Le Conseil, par 75 oui, 9 non et 2 abstentions, **approuve** l'amendement de Mme Manzoni.

Vote s/pétition

Le Conseil, par 73 voix pour un renvoi pour communication, 13 voix pour un renvoi pour étude et rapport-préavis ; et 2 abstentions, **décide** :

de renvoyer cette pétition à la Municipalité pour étude et communication, en vertu de l'article 73 *litt. b)* du Règlement du Conseil communal et prend acte de la réponse déjà reçue dans la communication du 10.10.2019.

La Présidente

Le point R101 étant clos, elle rouvre la discussion sur le préavis 2019/45.

*Discussion CD
(suite)*

M. Pierre Conscience (EàG) qui dépose un amendement.

Amendement cpte
1401.365
(dépôt)

Comptes	Montant actuel	Amendement	Montant total
1401.365	50 765 800	+200 000	50 965 800

Augmentation de charges : 200'000 CHF

Discussion s/A°
cpte 1401.365

M. Vincent Brayer (soc.) ; M. Philippe Miauton (PLR) ; M. Pierre Conscience (EàG) ; M. Grégoire Junod, syndic ; M. Jacques Pernet (PLR) ; M. Pierre Conscience (EàG) ; M. Grégoire Junod, syndic.

Vote s/A° cpte
1401.365

Le Conseil, par 11 oui, 75 non et 3 abstentions, **refuse** l'amendement de M. Pierre Conscience sur le compte 1401.365.

*Discussion CD
(suite)*

M. Fabrice Moscheni (UDC) qui dépose un amendement.

Amendement cpte
1401.365
(paternelle)
(dépôt)

Compte	Montant actuel	Montant ajouté	Montant total
1401.365		65'000 CHF	
1401.365	50'765'800 CHF	-65'000 CHF	50'765'800 CHF

Discussion s/A°
cpte 1401.365
(paternelle)

M. Vincent Brayer (soc) ; M. Pierre Conscience (EàG) ; M. Johann Dupuis (EàG) ; M. Fabrice Moscheni (UDC) ; Mme Sandra Pernet (CPV).

Vote s/A° cpte
1401.365
(paternelle)

Le Conseil, par 19 oui, 62 non et 9 abstentions, **refuse** l'amendement de M. Fabrice Moscheni sur le compte 1401.365 (paternelle).

Discussion CD
(suite)

M. Fabrice Moscheni (UDC) qui dépose un amendement.

Amendement cpte
1401.365 (gel
niveau 2019)
(dépôt)

Compte	Montant actuel	Montant ajouté	Montant total
1401.365	50'765'800 CHF	-832'000 CHF	49'933'800 CHF
1920.365	623'000 CHF	-10'000 CHF	613'000 CHF

Total de réduction de charges supplémentaires : -842'000 CHF

Discussion s/A°
cpte 1401.365

M. Axel Marion (CPV) ; M. Vincent Brayer (soc.) ; M. Daniel Dubas (Les Verts) ; M. Philippe Miauton (PLR) ; M. Grégoire Junod, syndic ; M. Fabrice Moscheni (UDC) ; M. Philipp Stauber (PLC) ; M. Grégoire Junod, syndic ; M. Philipp Stauber (PLC) ; M. Grégoire Junod, syndic.

Vote s/A° cpte
1401.365 (gel
niveau 2019)

Le Conseil, par 29 oui, 59 non et 3 abstentions, **refuse** l'amendement de M. Moscheni sur le compte 1401.365 (gel niveau 2019).

Discussion CD
(suite)

La parole n'est plus demandée.

Vote s/direction
CD

Le Conseil, par 50 oui, 25 non et 17 abstentions, **accepte** le budget de la Direction Culture et Développement urbain.

Discussion SE

M. Johann Dupuis (EàG) qui dépose un amendement sur le compte 2410.301 ;

Amendement cpte
2410.301
(dépôt)

Comptes	Montant actuel	Amendement	Montant total
2410.301	72 510 300	-915 000	71 595 300
2410.303	6 663 000	-83 500	6 579 500
2410.304	10 625 900	-143 900	10 482 000
2410.309	1 977 800	-15 000	1 962 800
2000.301	2 815 700	+915 000	3'730'700
2000.303	258 600	+83 500	342'100
2000.304	392 500	+143 900	536'400
2000.309	26 000	+15 000	41'000

Discussion s/A°
cpte 2410.301

M. Matthieu Carrel (PLR) ; M. Vincent Brayer (soc.) ; M. Claude Calame (EàG) ; Mme Anita Messere (UDC) ; M. Jean-Luc Chollet (UDC) ; M. Johann Dupuis (EàG) ; M. Pierre-Antoine Hildbrand, directeur de Sécurité et Economie.

Vote s/A° cpte
2410.301

Le Conseil, par 9 oui, 77 non et 4 abstentions, **refuse** l'amendement de M. Johann Dupuis sur le compte 2410.301.

*Discussion SE
(suite)*

La parole n'est plus demandée.

*Vote s/direction
SE*

Le Conseil, par 76 oui, 9 non et 7 abstentions, **accepte** le budget de la Direction Sécurité et Economie.

Discussion SCS

M. Claude Calame (EàG) qui dépose un amendement sur le compte 3923.365 A Bas seuil ;

Amendement cpte
3923.365 (ABS)
(dépôt)

Comptes	Montant actuel	Amendement	Montant total
3923.365	10 649 000	+600 000	11 249 000

Augmentation de charges : 600 000 CHF

Discussion s/A°
cpte 3923.365 ABS

M. Vincent Brayer (soc.) ; M. Jean-Luc Chollet (UDC) ; M. Oscar Tosato, directeur de Sports et Cohésion sociale.

Vote s/A° cpte
3923.365

Le Conseil, par 9 oui, 73 non et 3 abstentions, **refuse** l'amendement de M. Claude Calame sur le compte 3923.365 (ABS).

*Discussion SCS
(suite)*

M. Alain Hubler (EàG) qui dépose un amendement sur le compte 3923.365 Espace de consommation sécurisé.

Amendement cpte
3923.365 (espace
consommation sécurisé)
(dépôt)

Comptes	Montant actuel	Amendement	Montant total
3923.365	10 649 000	+179 600	10 828 600

Augmentation de charges : 179'600 CHF

Discussion s/A°
cpte 3923.365
espace conso

M. Vincent Brayer (soc.) ; M. Jean-Luc Chollet (UDC) ; M. Daniel Dubas (Les Verts) ; M. Henri Klunge (PLR) ; M. Alain Hubler (EàG) ; M. Oscar Tosato, directeur de Sports et Cohésion sociale.

Vote s/A° cpte
3923.365

Le Conseil, par 9 oui, 81 non et 0 abstentions, **refuse** l'amendement de M. Alain Hubler sur le compte 3923.365 (espace de consommation sécurisé).

*Discussion SCS
(suite)*

Mme Alix Aubert (EàG) qui dépose un amendement sur le compte 3931.301 inspection du travail ;

Amendement cpte
3931.301
(inspection travail)
(dépôt)

Comptes	Montant actuel	Amendement	Montant total
3931.301	748 000	+300 000	1 048 000
3931.303	65 600	+27 600	93 200
3931.304	105 900	+42 600	148 500

Augmentation de charges : 370'200 CHF

Discussion s/A°
cpte 3923.301
inspection travail

M. Vincent Brayer (soc.) ; M. Oscar Tosato, directeur de Sports et Cohésion sociale ; M. Pierre Conscience (EàG) ; Mme Thérèse de Meuron (PLR).

Vote s/A° cpte
3931.301

Le Conseil, par 7 oui, 73 non et 0 abstentions, **refuse** l'amendement de Mme Alix Aubert sur le compte 3931.301 (inspection du travail).

<i>Discussion SCS (suite)</i>	La parole n'est plus demandée.								
<i>Vote s/direction SCS</i>	Le Conseil, par 50 oui, 12 non et 20 abstentions, accepte le budget de la Direction Sports et Cohésion sociale.								
<i>Discussion LEA</i>	La parole n'est pas demandée.								
<i>Vote s/direction LEA</i>	Le Conseil, par 51 oui, 17 non et 18 abstentions, accepte le budget de la Direction Logement, Environnement et Architecture.								
<i>Discussion EJQ</i>	Mme Laura Manzoni (EàG) <u>qui dépose un amendement sur le compte 5800.366 (sorties scolaires).</u>								
Amendement cpte 5800.366 (sorties scolaires) (dépôt)	<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 25%;">Comptes</th> <th style="width: 25%;">Montant actuel</th> <th style="width: 25%;">Amendement</th> <th style="width: 25%;">Montant total</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>5800.366</td> <td align="right">415 500</td> <td align="right">+ 400 000</td> <td align="right">815 500</td> </tr> </tbody> </table> <p>Augmentation de charges : 400 000 CHF</p>	Comptes	Montant actuel	Amendement	Montant total	5800.366	415 500	+ 400 000	815 500
Comptes	Montant actuel	Amendement	Montant total						
5800.366	415 500	+ 400 000	815 500						
Discussion s/A° cpte 5800.366 (sorties scolaires)	M. David Payot, directeur d'Enfance, Jeunesse et Quartiers ; M. Vincent Brayer (soc.) ; M. Benjamin Rudaz (Les Verts).								
Vote s/A° cpte 5800.366	Le Conseil, par 6 oui, 71 non et 4 abstentions, refuse l'amendement de Mme Laura Manzoni sur le compte 5800.366 (sorties scolaires).								
<i>Discussion EJQ (suite)</i>	M. Pierre Conscience (EàG) <u>qui dépose un amendement sur le compte 5800.318 (gratuité des transports).</u>								
Amendement cpte 5800.318 (gratuité trsp) (dépôt)	<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 25%;">Compte</th> <th style="width: 25%;">Montant actuel</th> <th style="width: 25%;">Amendement</th> <th style="width: 25%;">Montant total</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>5800.318</td> <td align="right">3 897 700</td> <td align="right">1 500 000</td> <td align="right">5 397 700</td> </tr> </tbody> </table> <p>Augmentation de charges : 1'500'000 CHF</p>	Compte	Montant actuel	Amendement	Montant total	5800.318	3 897 700	1 500 000	5 397 700
Compte	Montant actuel	Amendement	Montant total						
5800.318	3 897 700	1 500 000	5 397 700						
Discussion s/A° cpte 5800.318 (gratuité trsp)	M. Philippe Miauton (PLR) ; M. David Payot, directeur d'Enfance, Jeunesse et Quartiers ; M. Pierre Conscience (EàG).								
Vote s/A° cpte 5800.318	Le Conseil, par 8 oui, 73 non et 4 abstentions, refuse l'amendement de M. Pierre Conscience sur le compte 5800.318 (gratuité des transports).								
<i>Discussion EJQ (suite)</i>	Mme Magali Crausaz Mottier (EàG) <u>qui dépose un amendement sur le compte 5900.318 (cantines scolaires).</u>								

Deuxième partie de la 7^{ème} séance du mardi 10 décembre 2019

Comptes	Montant actuel	Amendement	Montant total
5900.318	4 617 300	29 000	4 646 300
5900.434	17 163 100	-61 000	17 102 100
5900.439	265 400	-10 000	255 400

Augmentation de charges : 29 000 CHF

Diminution de revenus : 71 000 CHF

Augmentation du déficit : 100 000 CHF

Discussion s/A°
cpte 5900.318
(cantines scolaires)

M. Daniel Dubas (Les Verts) ; M. Philippe Miauton (PLR) ; M. David Payot, directeur d'Enfance, Jeunesse et Quartiers

Vote s/A° cpte
5900.318

Le Conseil, par 5 oui, 78 non et 0 abstention, **refuse** l'amendement de Mme Magali Crausaz Mottier sur le compte 5900.318 (cantines scolaires).

Discussion EJQ
(suite)

M. Pierre Conscience (EàG) qui dépose un amendement sur le compte 5900.301 (accueil de jour).

Amendement cpte
5900.301 (accueil
de jour)
(dépôt)

Compte	Montant actuel	Amendement	Montant total
5900.301	46 410 500	+4 641 100	51 051 600
5900.303	4 338 100	+433 800	4 771 900
5900.304	5 705 200	+570 500	6 275 700
5900.305	648 500	+64 900	713 400
5900.309	180 900	+18 100	199 000
5900.310	96 100	+9 600	105 700
5900.311	344 300	+34 400	378 700
5900.312	387 500	+38 800	426 300
5900.313	2 290 800	+229 100	2 519 900
5900.314	151 600	+15 200	166 800
5900.315	22 700	+2 300	25 000
5900.316	3 304 900	+330 500	3 635 400
5900.317	79 600	+8 000	87 600
5900.318	4 617 300	+461 700	5 079 000
Charges		+6 858 000	
5900.434	17 163 100	+1 716 300	18 879 400
5900.451	13 788 000	+1 378 800	15 166 800
Revenus		+3 095 100	
Total net		+3 762 900	

Augmentation de charges : 6 858 000 CHF

Augmentation de revenus : 3 095 100 CHF

Augmentation du déficit : 3 762 900 CHF

Compte	Montant actuel	Amendement	Montant total
5901.318	29 655 300	+2 965 500	32 620 800

Augmentation de charges : 2 965 500 CHF

Discussion s/A°
cpte 5900.301
(accueil jour) | M. Vincent Brayer (soc.) ; M. Daniel Dubas (Les Verts) ; M. Philippe Miauton (PLR) ; M. David Payot, directeur d'Enfance, Jeunesse et Quartiers ; M. Pierre Conscience (EàG) ; M. David Payot, directeur d'Enfance, Jeunesse et Quartiers ; M. Pierre Conscience (EàG).

Vote s/A° cpte
5900.301 | Le Conseil, par 6 oui, 76 non et 1 abstention, **refuse** l'amendement de M. Pierre Conscience sur le compte 5900.301 (accueil de jour).

Discussion Ejq
(suite) | La parole n'est plus demandée.

Vote s/direction
Ejq | Le Conseil, par 48 oui, 18 non et 21 abstentions, **accepte** le budget de la Direction Enfance, Jeunesse et Quartiers.

Discussion FIM | Mme Céline Misiego (EàG) qui dépose un amendement sur le compte 6900.301 (fraude fiscale).

Amendement cpte
6900.301 (fraude
fiscale)
(dépôt)

Comptes	Montant actuel	Amendement	Montant total
6900.301	4 588 800	+125 000	4 713 800
6900.303	423 200	+11 500	434 700
6900.304	582 200	+15 900	598 100

Augmentation de charges : 152 400 CHF

Discussion s/A°
cpte 6900.301
(fraude) | M. Vincent Brayer (soc.) ; Mme Florence Germond, directrice de Finances et Mobilité.

Vote s/A° cpte
6900.301 | Le Conseil, par 6 oui, 71 non et 6 abstentions, **refuse** l'amendement de Mme Céline Misiego sur le compte 6900.301.

Discussion FIM
(suite) | M. Valentin Christe (PLC) qui dépose un amendement sur le compte 6911.308.

Amendement cpte
6911.308
(dépôt)

Compte	Montant actuel	Amendement	Montant amendé
6911.308 correctif masse salariale réduction 50.4 EPT	-17'000'000	-6'048'000	-19'856'000
6911.308 correctif masse salariale suppression financement 26.6 EPT		-3'192'000	
Effet net amendement		-2'856'000	

Discussion s/A°
cpte 6911.308 | Mme Florence Germond, directrice de Finances et Mobilité ; M. Daniel Dubas (Les Verts) ; M. Valentin Christe (PLC).

Deuxième partie de la 7^{ème} séance du mardi 10 décembre 2019

Vote s/A° cpte
6911.308 | Le Conseil, par 12 oui, 60 non et 12 abstentions, **refuse** l'amendement de M. Valentin Christe sur le compte 6911.308.

*Discussion FIM
(suite)* | La parole n'est plus demandée.

*Vote s/direction
FIM* | Le Conseil, par 50 oui, 16 non et 20 abstentions, **accepte** le budget de la Direction Finances et Mobilité.

Discussion SI | M. Jacques Pernet (PLR) ; M. Romain Felli (soc.)

Vote s/direction SI | Le Conseil, par 51 oui, 28 non et 9 abstentions, **accepte** le budget de la Direction Services industriels.

La Présidente | Indique qu'elle souhaite terminer le traitement de cet objet ce soir. Elle note qu'il est près de minuit. Selon l'art. 85 RCCL, elle propose de soumettre au vote du Conseil la prolongation de la séance le lendemain, sans nouvelle convocation.

*Vote s/art. 85
RCCL
(prolongation)* | Le Conseil, par 64 oui, 14 non et 7 abstentions, **accepte** d'ouvrir une nouvelle séance sans convocation après minuit.

La Présidente | Indique qu'il est 23h50. Elle suspend la séance jusqu'à minuit.

Clôture | La séance est levée à 23 h 50.

La présidente :

Le secrétaire :

.....

.....